

## Séance extraordinaire du 16 octobre 2019

Procès-verbal de la séance extraordinaire du Conseil municipal de la Ville de Saint-Césaire, tenue le mercredi, 16 octobre 2019 à compter de 11 h 45 à la salle des délibérations du Conseil à l'Hôtel de Ville, sous la présidence de monsieur Guy Benjamin, maire, et à laquelle assistent les conseillers, madame Joanie Généreux ainsi que messieurs Michel Denicourt, André Deschamps, Jacques Bienvenue, Gilbert Viens et Denis Chagnon.

Également présentes : M<sup>e</sup> Isabelle François, directrice générale et greffière et M<sup>me</sup> Micheline Quilès, trésorière et directrice générale adjointe.

L'avis de convocation de la présente séance a été signifié à tous les membres du Conseil dans le délai imparti pour y prendre en considération les sujets suivants, à savoir :

### Ordre du jour

1. Offre de services professionnels d'ingénierie pour problématique de drainage dans le rang Rosalie – Programme de réhabilitation du réseau routier local – Volet RIRL / Octroi d'un mandat
2. Offre de services professionnels d'ingénierie pour le remplacement du réseau d'égout sanitaire sur le chemin Saint-François dans la zone de remplacement de la conduite d'amenée – Fonds pour l'infrastructure municipale d'eau (FIMEAU) / Octroi d'un mandat
3. Remplacement d'une pompe au poste de pompage McGale / Autorisation
4. Acquisition de paniers pour la vanne murale au poste de pompage McGale / Autorisation
5. Période de questions
6. Levée de la séance

### **Résolution 2019-10-375**

**Offre de services professionnels d'ingénierie pour la problématique de drainage dans le rang Rosalie – Programme de réhabilitation du réseau routier local – Volet RIRL / Octroi d'un mandat**

---

**Il est proposé par Denis Chagnon**

**Et résolu** d'octroyer un mandat pour l'évaluation des problématiques sur le rang Rosalie afin d'intégrer les travaux correctifs à la demande d'aide financière dans le programme de réhabilitation du réseau routier local – Volet RIRL, à Tetra Tech de Granby pour le prix forfaitaire de 19 950 \$ en regard de la problématique identifiée A et pour un budget n'excédant pas 5 000 \$ en regard de la problématique identifiée B, le tout plus les taxes, tel qu'il appert dans l'offre de services datée du 8 octobre 2019.

Adoptée à l'unanimité

Séance extraordinaire du 16 octobre 2019

#### Résolution 2019-10-376

**Offre de services professionnels d'ingénierie pour le remplacement du réseau d'égout sanitaire sur le chemin Saint-François dans la zone de remplacement de la conduite d'amenée – Fonds pour l'infrastructure municipale d'eau (FIMEAU) / Octroi d'un mandat**

---

**Il est proposé par Joanie Généreux**

**Et résolu** d'octroyer un mandat pour services professionnels d'ingénierie pour la production des plans et devis dans le cadre des travaux de remplacement du réseau d'égout sanitaire dans la zone des travaux prévus pour le remplacement de la conduite d'eau brute le long du chemin Saint-François à BHP Conseils de Montréal pour le prix de 19 800 \$ plus les taxes, le tout tel qu'il appert de l'offre de services datée du 25 septembre 2019.

Adoptée à l'unanimité

#### Résolution 2019-10-377

**Remplacement d'une pompe au poste de pompage McGale / Autorisation**

---

**Il est proposé par Denis Chagnon**

**Et résolu** d'autoriser le remplacement d'une pompe au poste de pompage McGale par la mécanique de procédé de Roberts & Cie Ltée de Granby pour le prix de 8 850 \$ plus les taxes, tel qu'il appert de la soumission identifiée S0946 n° contrat : C, datée du 9 octobre 2019.

**Et résolu** également de financer cette dépense d'une somme de 9 291,40 \$ par une affectation du surplus affecté égout.

Adoptée à l'unanimité

#### Résolution 2019-10-378

**Acquisition de paniers pour la vanne murale au poste de pompage McGale / Autorisation**

---

**Il est proposé par Denis Chagnon**

**Et résolu** d'autoriser l'acquisition de deux (2) paniers et de ses supports pour une vanne murale au poste de pompage McGale auprès de Roberts & Cie Ltée de Granby pour le prix de 10 300 \$ plus les taxes, tel qu'il appert de la soumission identifiée S0947 Rev.09-10-19 N° contrat :C, datée du 9 octobre 2019.

**Et résolu** également de financer cette dépense d'une somme de 10 813,72 \$ par une affectation du surplus affecté égout.

Adoptée à l'unanimité

**Séance extraordinaire du 16 octobre 2019**

**Période de questions**

**Levée de la séance.**

\_\_\_\_\_  
Guy Benjamin  
Maire

\_\_\_\_\_  
M<sup>e</sup> Isabelle François  
Directrice générale et greffière

**Certificat de crédits**

JE SOUSSIGNÉE, MICHELINE QUILÈS, TRÉSORIÈRE, CERTIFIE PAR LA PRÉSENTE QU'IL Y A DES CRÉDITS DISPONIBLES POUR LES DÉPENSES DÉCRITES DANS LES RÉOLUTIONS SUIVANTES :

2019-10-375, 2019-10-376, 2019-10-377, 2019-10-378.

\_\_\_\_\_  
Micheline Quilès  
Trésorière